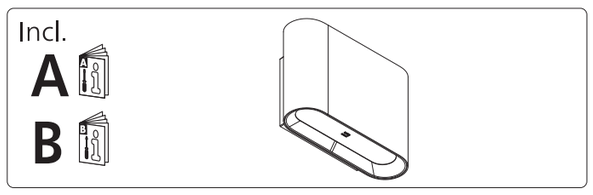
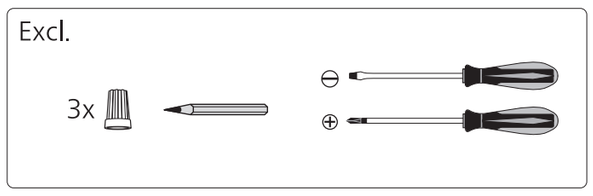
PHILIPS

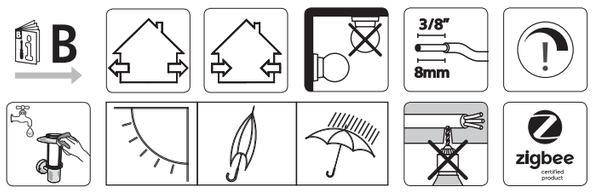
hue personal wireless lighting

Dymera

User manual
Notice d'emploi
Manual de usuario







EN **IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS**

Product appearance may vary from image shown.

CAUTION - RISK OF FIRE

THIS PRODUCT MUST BE INSTALLED IN ACCORDANCE WITH THE APPLICABLE INSTALLATION CODE BY A PERSON FAMILIAR WITH THE CONSTRUCTION AND OPERATION OF THE PRODUCT AND THE HAZARDS INVOLVED.

DANGER - RISK OF SHOCK - DISCONNECT POWER BEFORE INSTALLATION.

FR **MÉSURES DE SÉCURITÉ À RESPECTER**

L'apparence du produit peut différer de l'image montrée.

ATTENTION - RISQUE D'INCENDIE

CE PRODUIT DOIT ÊTRE INSTALLÉ SELON LE CODE D'INSTALLATION PERTINENT? PAR UNE PERSONNE QUI CONNAÎT BIEN LE PRODUIT ET SON FONCTIONNEMENT AINSI QUE LES RISQUES INHÉRENTS.

DANGER - RISQUE DE CHOC - COUPER L'ALIMENTATION AVANT L'INSTALLATION.

ES **INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES**

La apariencia del producto puede variar de la imagen mostrada.

PRECAUCION - RIESGO DE INCENDIO

ESTE PRODUCTOR DEBE SER INSTALADO SEGUN EL CODIGO DE INSTALACION APLICABLE POR UNA PERSONA QUE CONOZCA LA CONSTUSSION Y EL FUNCIONAMIENTO DEL PRODUCTO Y LOS RIESGOS QUE SUPONE.

PELIGRO - RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA - DESCONECTE LA ENERGÍA ANTES DE LA INSTALACIÓN.

Signify North America Corporation
400 Crossing Blvd, Suite 600 Bridgewater, NJ 08807, USA

Signify Canada Ltd./Signify Canada Ltée
281 Hillmount Road,
Markham, ON, Canada L6C 2S3

Questions or Comments I
Questions ou commentaires :
1-800-555-0050

Importado y/o distribuido en México por: Signify Mexico S.A. De C.V.
Av. La Palma No. 6,
La Herradura, Huixquilucan,
Edo de México, C.P. 52784, México
RFC PME-620620-E84

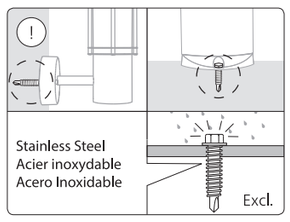
Centro de contacto:
800-508-9000

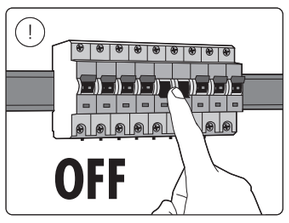
© 2023 Signify Holding
All rights reserved

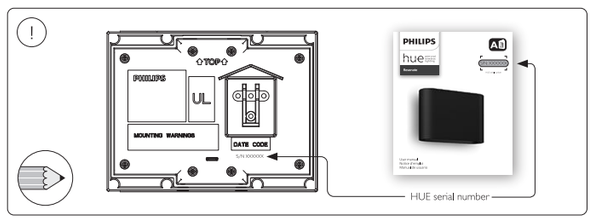
Last update: 06/2023

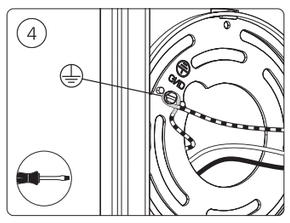
www.philips-hue.com

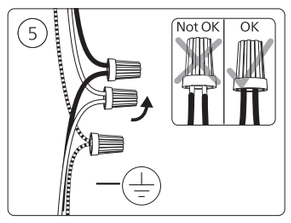
442296350831

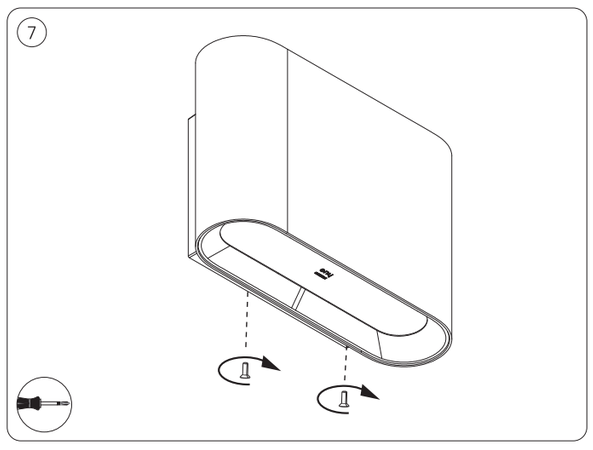


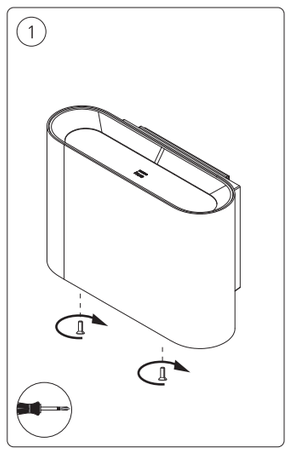


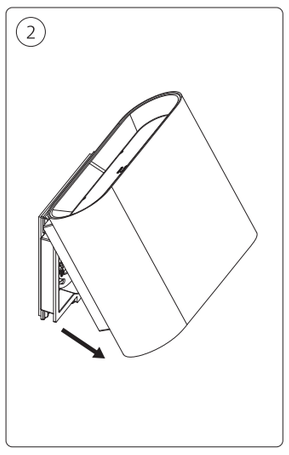


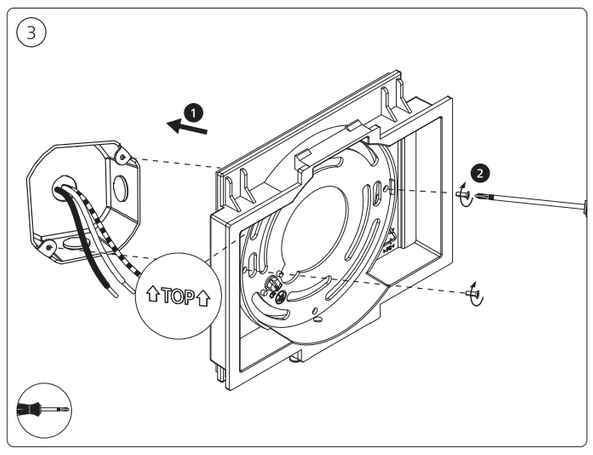


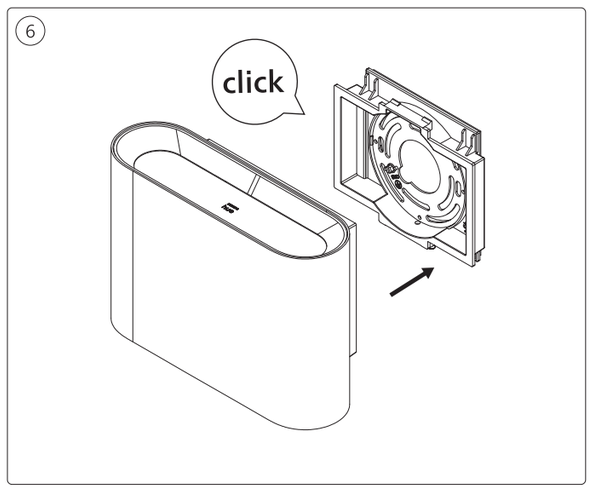


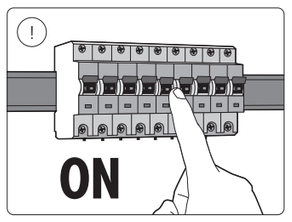


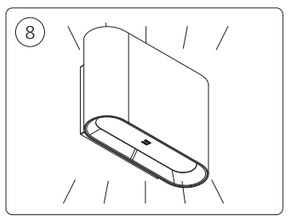


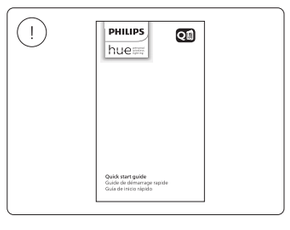


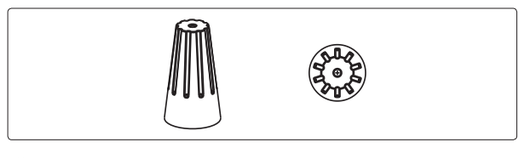












EN **Wire Connectors Instructions:**
1. Turn off power before installing or removing connectors.
2. Strip wires 5/16"(7.9mm). For #16 and smaller wires, strip 3/8"(9.5mm).
3. Pre-twisting unnecessary, hold stripped wires together with ends even. Lead stranded wires slightly.
4. Align any frayed strands or conductors.
5. Push wires into connector and screw on until two twists are visible in wires.

For use with copper to copper conductor
Temperature Rating: 105°C(221 °F) Max.
Voltage Rating: 600V Max. bulding wiring; 1000V Max. in fixtures and signs

Listed as a PRESSURE-TYPE wire connector on the following Solid and /or Stranded wire combinations:

For UL Listed, CSA and CQC Certified

2#16	1#14 w/1 to 3#20 or #22	2#16 w/1#18	1#18 w/3 or 4#22
2 to 4#18	1#16 w/1 or 2#18	2#16 w/1 or 2#20	1 or 2#18 w/1#20 w/1#22
1#14 w/1#16	1#16 w/1#18 w/1#22	2#16 w/1 to 3#22	2#18 w/1 or 2#20 or #22
1#14 w/1#16 w/1#18	1#16 w/1 to 3#20 or #22	1#18 w/2 to 4#20	3#18 w/1#20 or #22
1#14 w/1 or 2#18	1 or 2#16 w/1#20 w/1#22		

ES **Instrucciones para los conectores para alambres:**
1. Apague la alimentación eléctrica antes de instalar o quitar los conectores.
2. Pele 5/16"(7,9mm) de los alambres. Si los alambres son del #16 o más pequeños, pele 3/8"(9,5mm).
3. No es necesario torcerlos primero. Sostenga los alambres pelados juntos, con las puntas parejas. Enderece ligeramente los alambres torcidos.
4. Alinee todos los hilos o conductores que no estén chuecos.
5. Introduzca los alambres en el conector y atornille hasta que vea dos vueltas en los alambres.

Para uso con conductores de cobre
Temperatura maxima: 105°C (221 °F).
Tensión nominal: 600V máx. cableado de edificios; 1000V máx. en aparatos eléctricos y letreros

Clasificado como conectorTIPOA PRESIÓN en las siguientes combinaciones de alambres sólidos y/o torcidos:

Para alambres con certificaciÓn UL Listed, CSA y CQC

2#16	1#14 w/1 a 3#20 o #22	2#16 w/1#18	1#18 w/3 o 4#22
2 a 4#18	1#16 w/1 o 2#18	2#16 w/1 o 2#20	1 o 2#18 w/1#20 w/1#22
1#14 w/1#16	1#16 w/1#18 w/1#22	2#16 w/1 a 3#22	2#18 w/1 o 2#20 o #22
1#14 w/1#16 w/1#18	1#16 w/1 a 3#20 o #22	1#18 w/2 a 4#20	3#18 w/1#20 o #22
1#14 w/1 o 2#18	1 o 2#16 w/1#20 w/1#22		

FR **Instructions de pose des connecteurs :**
1. Coupez le courant avant d'installer ou d'enlever les connecteurs.
2. Dénudez les fils de 7,9 mm (5/16 po). Pour les fils de calibre 16 et plus petits, dénudez de 9,5 mm (3/8 po).
3. Il n'est pas nécessaire de pré-torsader, tenez les fils dénudés ensemble avec les extrémités à égalité. Torsadez légèrement les fils toronnés (en brins).
4. Alignez tous les brins ou conducteurs effilochés.
5. Insérez les fils dans le connecteur et vissez jusqu'à ce que deux torsades soient visibles dans les fils.

Pour utilisation avec fils conducteurs de cuivre à cuivre
Température de service : 105 °C (221 °F) max.
Tension de service : 600 V max. pour le câblage de bâtiment; 1 000 V max. pour les appareils d'éclairage et les enseignes

Homologué en tant que connecteur de type à pression pour les combinaisons de fils massifs et toronnés suivantes :

Pour fils homologués UL, CSA et CQC

2#16	1#14 w/1 à 3#20 ou #22	2#16 w/1#18	1#18 w/3 ou 4#22
2 à 4#18	1#16 w/1 ou 2#18	2#16 w/1 ou 2#20	1 ou 2#18 w/1#20 w/1#22
1#14 w/1#16	1#16 w/1#18 w/1#22	2#16 w/1 à 3#22	2#18 w/1 ou 2#20 ou #22
1#14 w/1#16 w/1#18	1#16 w/1 à 3#20 ou #22	1#18 w/2 à 4#20	3#18 w/1#20 ou #22
1#14 w/1 ou 2#18	1 ou 2#16 w/1#20 w/1#22		